

FEMINA

Editora propietaria:

María P. v. de Montealegre

PERIODICO BISEMANAL INDEPENDIENTE

Suscripción mensual: ₡ 0.50

Teléfono 244 - Apartado 1147

Núm. 23

San José de Costa Rica, domingo 14 de setiembre de 1919

Año I

Bienvenida

FEMINA da la más entusiasta y cordial bienvenida a don Julio Acosta y compañeros que con hidalgo patriotismo le han secundado en la noble empresa de devolver a la Patria las libertades que en mala hora le fueron arrebatadas.

La historia de Costa Rica en una de sus más brillantes páginas estará para sus nombres para eterna memoria de su encendido amor a la tierra nativa.

Llegada de don Julio Acosta

A causa de haber sido ayer, día que el entusiasmo popular declaró con justicia feriado para festejar la llegada de don Julio Acosta, y demás revolucionarios tuvo que cerrarse el periódico a las 8 de la mañana.

Este es el motivo porque FEMINA no dá crónica de la manifestación de simpatía que el pueblo Josefino hizo a los expedicionarios a cuya entereza se debe el cambio político ha tanto tiempo deseado.

Estudio del Esperanto

Montreal, 26.—El duodécimo congreso anual de la Asociación norteamericana de Esperanto reunido en esta ciudad aprobó una resolución recomendando que se introduzca el estudio de dicho idioma en todas las escuelas del orbe civilizado a fin de facilitar el entendimiento entre todas las razas de la tierra, distanciadas hasta ahora por la diferencias de idiomas.

Se adelantan los planes necesarios para verificar otra reunión del congreso en La Haya y para convocar un reunión general de los esperantistas, reunión que se verificará en una de las ciudades de Australia en el mes de septiembre.

Necesidad de una lengua universal

EL ESPERANTO

Si no hubiera habido más que una sola lengua en el mundo, la vida del hombre culto se habría aumentado en un tercio, porque no hubiera tenido que derrochar el tiempo ineludible para estudiar idiomas extranjeros. ¿Cuánto, en verdad, no se requiere para el aprendizaje de un vocabulario extranjero y el conocimiento de su gramática! Para lo primero se necesita una memoria eficaz; para lo segundo, una gran inteligencia.

No hay nadie que sepa todo el diccionario de su lengua; ni siquiera le es conocida bien bien una mínima parte. ¿Quién, pues, podrá gloriarse de poseer los diccionarios de las novecientas o más lenguas, y los cinco mil dialectos, que son otros tantos medios de incompreensión?

Para obviar estas dificultades se han inventado léxicos a capricho sin lograr el descubrimiento de una lengua común a todas las naciones de la tierra.

No ha pasado lo mismo con el Esperanto, inventado por el sabio lingüista, el Dr. Lázaro Ludovico Zamenhof, de origen polaco.

Después de muchos ensayos, el Dr. Zamenhof al fin tomó la dirección indicada ya hace muchos siglos por Alberto Liptay, sin darse cuenta del proyecto de éste, según se infiere de la cartada aquí a N. Borovka, esperantista ruso.

Alberto Liptay, reconociendo que no existía una lengua hablada por todos los habitantes del

EL 15 DE SETIEMBRE

Mañana celebra Costa Rica la gloriosa fiesta de su independencia; el día venturoso que digna de respeto y capaz de gobernarse, se emancipó de su madre Patria, inaugurando una era de paz y de prosperidades que le han conquistado en el mundo general aprecio.

Bien ha empleado sus actividades y energías, sus fértiles tierras, sus ásperas montañas, sus frondosos valles, y sus variadas costas, son un emporio de riquezas, y sus habitantes son estimados por su laboriosidad, honradez e hidalgía.

¡Salve Costa Rica! tierra bendita de buenos patriotas y mujeres de belleza encantadora, espejo de virtud; el corazón de FEMINA palpita con entusiasmo al celebrar el Aniversario de la Independencia, y le desea venturosos días de gloria envueltos en los pliegues de tu sacrosanta bandera tricolor símbolo de la Libertad, la Igualdad y la Fraternidad, que hermana a los hombres de todas las razas, y borra los límites de las naciones.

¡Salve Costa Rica..... Salve y con mayor razón este año, que la paz vuelve a reinar en tu solar; que la tempestad política que enlutó tantos hogares, se ha vuelto claro sol que ilumina tus libertades conquistadas.

globo, demostró que hay muchos millares de voces de uso general en los pueblos más civilizados, las cuales podrían servir de base para un glosario común a los quinientos millones que forman la parte más importante de la humanidad.

Procedentes del latín, con solo variantes de ortografía y pronunciación hay cerca de 7.000 voces usadas por 20 millones de portugueses, 60 millones de españoles, 30 millones de italianos, 100 millones de franceses y poseedores del francés, 200 millones de ingleses y personas que hablan su lengua, 60 millones de alemanes, etc.; por manera que, para utilizar este acervo común, solo sería necesario: uniformar la pronunciación, uniformar la ortografía, simplificar el sistema de flexiones y uniformar la construcción.

Nada más racional que el proyecto de Liptay, realizado por Zamenhof en sus últimos esfuerzos por el ideal de una lengua universal.

¿Qué dificultad puede haber para adoptar el Esperanto como lengua internacional auxiliar, cuya gramática se aprende en pocas horas, para que los hombres se entiendan sobre la faz de la tierra, y acelerar así el reinado de la fraternidad universal?

En Esperanto no existen idiotismos, modismos nacionales, irregularidades, rompecabezas gramaticales ni palabras anfibológicas.

La grandísima precisión del Esperanto no nos permite pensar solo a medias, pues para usarlo hay que reflexionar primero, y cuando se sabe bien lo que decirse quiere, entonces—solo entonces—debe uno ocuparse en la expresión del pensamiento.

La lengua internacional Esperanto se propaga por todos los países. Muchos hombres de ciencia, comerciantes, viajeros, periodistas, etc., la emplean con un éxito completo. Eminentemente filósofos alaban este instrumento de intercomprensión admirablemente fácil, práctico y absolutamente apto para todos los fines.

El Esperanto tiene la más variada y rica literatura. Además de tener traducidas las obras clásicas de la literatura universal, ha obtenido en juegos florales su propia literatura.

El Esperanto, fuera de multitud de congresos particulares, ha celebrado, con las principales ciudades del orbe, veintiseis congresos internacionales, durante los cuales se ha tocado su himno oficial *La Espero*.

El Esperanto tiene la resolución de los más grandes problemas de la humanidad; su moneda, que corre como el metro, es decimal; su idea interna, por medio de la cual destruye barreras, facilitando la fraternidad universal; su órgano, que actualmente pasó de Ginebra a Berna, capital de Suiza; una Sociedad Universal que presta importantes servicios, como los que hizo durante el gran conflicto europeo.

Por todas estas cualidades el Esperanto se ha hecho tan digno de respeto como nuestras lenguas patrias.

Un esperantista digno de este nombre, uno el amor de la lengua patria con el amor al Esperanto, el amor a la patria con el amor a la humanidad.

El Esperanto no es propiedad de ninguno en particular, sino propiedad común del género humano.

MARCELO MALDONADO

(Del. de U. E. A.)

Visita a los calabozos especiales

El miércoles en la tarde, el señor Cónsul de los Estados Unidos visitó los calabozos y subterráneos famosos y que por orden del señor Presidente Provisional don Francisco Aguilar Barguero serán derruidos cuanto antes o puestos en las condiciones de salubridad e higiene que requieren los correccionales modernos, en que la justicia no debe tomar el aspecto de una venganza infca.

El mismo día lo visitaron también varias personas de representación.

Boda Aragón - López

Hoy en el domicilio de don Cayetano López García, padre de la novia, se celebrará el casamiento del distinguido joven don Guillermo Aragón, con la bella y espiritual señorita Clemencia López.

La ceremonia se verificará a las 9 de la noche, con carácter puramente familiar, bendiciendo la sagrada unión el padre Mariano Zúñiga.

Serán padrinos: don Francisco López G. y doña Arabela B. de Osborne, don Alberto Aragón y la señorita Claudia López, don Jorge Hine y doña Aurelia P. de Ross, don Jorge Aragón y doña Luisa Ch. de Alvarado, por sí y en representación de doña María Isabel Alvarado de González, don Venancio A. García y doña Julia A. de González, don Humberto Pérez y doña María A. de Moreno, don Julio E. Piza y doña Marta P. de Uribe, don Guillermo González y doña Emily K. de Piza.

Las altas cualidades físicas y morales de la novia acompañadas de los dotes personales del novio, auguran al futuro matrimonio una vida de ventura y de amor jamás turbada.

Al darles la más cordial enhorabuena nos complacemos en desear a los futuros cónyuges, largos años de vida y de interminables felicidades.

La Sociedad al día

Enfermos.—Doña Clotilde de Obregón sigue delicada de salud.—Ló sentimos.

—Continua enfermo don José María Bonilla. Nuestros deseos que mejore cuanto antes.

—Doña Emilia K. de Piza ha estado delicada de salud.

Viajeros.—Procedente de «La Cañada» se encuentra temporando en ésta, don Leonidas Peralta y su señora doña Rosa M. de Peralta.

—De puntarenas regresaron las Stas. Adelia y Amalia Carranza.

—Ha regresado al país despues de una estadía en los Estados Unidos, algo delicado de salud el joven Goyito Carranza.—Deseamos su pronto restablecimiento.

—Don J. J. Carranza estuvo en esta capital procedente de Limón.

Don Juan R. Mora E., se encuentra en esta procedente de Limón.

—Pronto saldrá para España el señor Boruaga; deseamosle feliz viaje.

Próxima boda.—Manuel Astorga y Adelin de Astorga, participan en atenta esuela el próximo matrimonio de su hija Elia, con el señor don Patrocínio Arrieta L.

En la misma esuela, doña Ricarda v. Arrieta, madre del novio lo participa también.

Muchas felicidades deseamos al nuevo hogar que se funda bajo los auspicios del amor.

Enseñanza del Esperanto

El infrascripto, lingüista — o conocedor de todas las lenguas por sus últimas causas — se ofrece para la enseñanza del ESPERANTO en todas las Escuelas y Colegios de Costa Rica.

MARCELO MALDONADO, Pbro.
Delegado de U. E. A.

Dirección: Frente de FOTO IMPERIO

DEL CORE, ARONNE & Co.

IMPORTADORES Y EXPORTADORES

Propietarios de los establecimientos comerciales

NEW ENGLAND - LA DESPENSA - LA GRAN VIA

en donde se consigue toda clase de mercaderías a los PRECIOS MAS BAJOS DE PLAZA y calidad superior

Avenida Central Este, esquina Calle Central Norte

Pida en todos los Establecimientos

Aceite MARTI

PURO DE OLIVA - ESPECIAL PARA LAS COMIDAS

Papel LEPANTO

DE PAJA DE TRIGO - NO TIENE IGUAL NI RIVAL

Dos artículos de primera necesidad y de clase superior a precios que no admiten competencia

Muestra GRATIS

ALSINA Y PEREZ MARTIN

AGENTES EXCLUSIVOS

Imprenta ALSINA

Acabamos de recibir un variado surtido de VINOS ESPAÑOLES

